

Unofficial Translation

No. D-051/PTRI-ASEAN/12/2021

The Permanent Mission of the Republic of Indonesia to ASEAN presents its compliments to the ASEAN Secretariat in Jakarta and has the honour to refer to the ASEAN Agreement on Electronic Commerce, signed on 22 January 2019 in Hanoi, Vietnam.

The Permanent Mission of the Republic of Indonesia to ASEAN has further the honour to inform the ASEAN Secretariat that the Government of the Republic of Indonesia has ratified the Agreement, and request the ASEAN Secretariat to inform all ASEAN member states of this notification.

The Permanent Mission of the Republic of Indonesia to ASEAN avails itself of this opportunity to renew to the ASEAN Secretariat in Jakarta the assurances of its highest consideration.

Jakarta, 2 December 2021

ASEAN Secretariat

Jakarta

<p>RECEIVED 2 DECEMBER 2021 LEGAL SERVICES AND AGREEMENTS DIRECTORATE</p>
--



PERMANENT REPRESENTATIVE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA TO ASEAN
JAKARTA

No. D-051/PTRI-ASEAN/12/2021

Perutusan Tetap Republik Indonesia untuk ASEAN menyampaikan salam hormatnya kepada Sekretariat ASEAN di Jakarta dan dengan hormat merujuk kepada *ASEAN Agreement on Electronic Commerce* (Persetujuan ASEAN tentang Perdagangan Melalui Sistem Elektronik) yang telah ditandatangani pada tanggal 22 Januari 2019 di Hanoi, Vietnam.

Perutusan Tetap Republik Indonesia untuk ASEAN dengan hormat memberitahukan kepada Sekretariat ASEAN bahwa Pemerintah Republik Indonesia telah mengesahkan Persetujuan tersebut dan meminta agar Sekretariat ASEAN dapat memberitahukan penyampaian notifikasi ini kepada seluruh negara anggota ASEAN.

Perutusan Tetap Republik Indonesia untuk ASEAN menggunakan kesempatan ini untuk sekali lagi menyampaikan penghargaan yang setinggi-tingginya kepada Sekretariat ASEAN di Jakarta.

Jakarta, 2 Desember 2021



Sekretariat ASEAN

Jakarta



MINISTER FOR FOREIGN AFFAIRS
REPUBLIC OF INDONESIA

No. 00149/IOR/11/2021/52

INSTRUMENT OF RATIFICATION

WHEREAS, the ASEAN Agreement on Electronic Commerce was signed on the 22nd of January 2019 in Hanoi Vietnam;

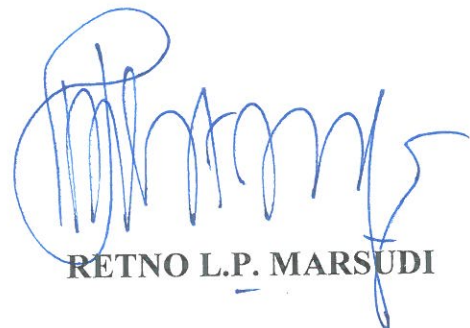
WHEREAS, the Government of the Republic of Indonesia, having examined and considered the aforesaid Agreement, has decided to ratify the same through Law Number 4 of the year 2021 on the Ratification of the ASEAN Agreement on Electronic Commerce;

AND WHEREAS, the Government of the Republic of Indonesia, in accordance with Article 19, deposits its notifications of the said Agreement;

NOW THEREFORE, BE IT KNOWN, the Government of the Republic of Indonesia hereby confirms and ratifies the said Agreement and undertakes to perform and carry out all the stipulations contained therein;

IN WITNESS WHEREOF, this Instrument of Ratification is signed and sealed by the Minister of Foreign Affairs of the Republic of Indonesia.

DONE at Jakarta, this *twenty sixth* day of *November* in the year two thousand and twenty one.



RETNO L.P. MARSUDI



MENTERI LUAR NEGERI
REPUBLIK INDONESIA

No. 00149/IOR/11/2021/52

PIAGAM PENGESAHAN

MENIMBANG, bahwa Persetujuan ASEAN tentang Perdagangan Melalui Sistem Elektronik ditandatangani pada tanggal 22 Januari 2019 di Hanoi, Vietnam;

MENIMBANG, bahwa Pemerintah Republik Indonesia, setelah meneliti dan mempertimbangkannya telah memutuskan untuk mengesahkan Persetujuan dimaksud dengan Undang-Undang No. 4 Tahun 2021 tentang pengesahan ASEAN Agreement on Electronic Commerce (Persetujuan ASEAN tentang Perdagangan Melalui Sistem Elektronik);

DAN MENIMBANG, bahwa Pemerintah Republik Indonesia, sesuai dengan Pasal 19 Persetujuan ASEAN tentang Perdagangan Melalui Sistem Elektronik menyerahkan instrumen pengesahan kepada Sekretariat Jenderal ASEAN dalam rangka memberlakukan Persetujuan.

MAKA DARI ITU, AGAR DIKETAHUI, Pemerintah Republik Indonesia dengan ini menguatkan dan mengesahkan Persetujuan tersebut dan menerima untuk mengerjakan serta melaksanakan ketentuan-ketentuan yang tercantum di dalamnya;

SEBAGAI BUKTI, Piagam Pengesahan ini ditandatangani dan dibubuhi materai oleh Menteri Luar Negeri Republik Indonesia.

DIBUAT di Jakarta pada tanggal dua puluhenambulan November tahun dua ribu dua puluh satu.




RETNO L.P. MARSUDI